



Portable Music Player VGF-AP1 Series

Instruções de funcionamento

SONY[®]

Marcas comerciais

- VAIO, , SonicStage, VAIO music transfer, ATRAC, ATRAC3, ATRAC3plus e os logótipos associados são marcas comerciais da Sony Corporation.
- Microsoft e Windows são marcas registadas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou noutros países ou regiões.
- Os outros nomes de produtos ou sistemas que aparecem neste manual são geralmente marcas comerciais ou marcas registadas dos respectivos fabricantes.
- Os símbolos TM e ® não aparecem neste manual.

Partes deste software baseiam-se no trabalho do Independent JPEG Group.

- Neste manual, Microsoft® Windows® 98 Second Edition é designado por Windows 98 Second Edition.
- Neste manual o Microsoft® Windows® 2000 Professional é designado por Windows 2000.
- Neste manual o Microsoft® Windows® Millennium Edition é designado por Windows Me.
- Neste manual o Microsoft® Windows® XP Home Edition e o Microsoft® Windows® XP Professional são designados por Windows XP.

Table of Contents

Introdução

O que pode fazer com o leitor de música portátil	4
Requisitos do sistema	5
Nomes das peças	6
Leitor de música portátil	6
Base	7
Ler o visor	9
Botões do teclado G-sense	10
Botões de reprodução básica	10
Botões de navegação	11
Botões de operações avançadas ..	12
Botões de reprodução avançada ..	13

Funcionamento

Ouvir música	15
Localizar as músicas	18
Procurar por género do álbum, nome do intérprete, título do álbum e título da música	18
Procurar nas músicas reproduzidas anteriormente	19
Procurar por grupo ou por capa de grupo	19
Utilizar listas de músicas	20
Registar uma lista de músicas	20
Reproduzir músicas de uma lista de músicas	20
Retirar músicas de uma lista de músicas	21
Ver fotografias	21
Transferir fotografias de uma câmara digital	21
Ver as fotografias transferidas	23

Utilizar o leitor de música portátil como uma unidade de disco rígido	24
Apagar ficheiros de música	24

Outras informações

Configurar as opções e as programações	25
A pilha interna	27
Precauções	28
Utilização e armazenamento	28
Sobreaquecimento	28
Condensação	28
Manuseamento dos discos	28
Precauções relativas ao disco rígido	29
Retirar a pilha interna	29
Manutenção	30
Limpar a caixa	30
Limpeza do disco	30
Obter ajuda	30
Opções de suporte Sony	30
Características	31
Resolução de problemas	32
Alimentação	32
Operação	32
Teclado G-sense	34
Software “SonicStage”	34
Software “VAIO music transfer”	35
Outros problemas	36

Antes de utilizar este manual, leia o Guia de início rápido separado, que fornece as informações que é necessário ter em conta antes de utilizar o leitor, desde desembalar até à preparação do hardware e a instalação do software.

Introdução

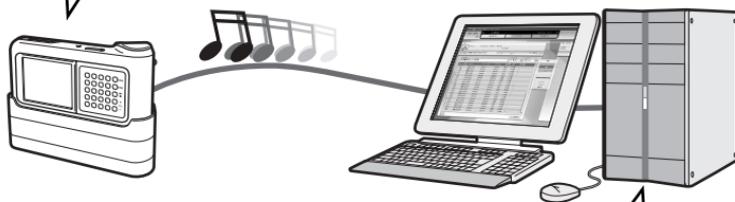
O que pode fazer com o leitor de música portátil

O leitor de música portátil VGF-API / AP1L tem um disco rígido de 20 GB* ou 40 GB* e permite-lhe transportar uma biblioteca de música inteira para qualquer parte.

* Uma parte da capacidade do disco rígido está reservada para a função de gestão de dados/aplicação.

Leitor de música portátil

- Leitor com um disco rígido de 20 GB / 40 GB muito fácil de transportar. Este leitor também funciona como um disco rígido externo para o computador.
- LCD de alta resolução de 2,2 polegadas e um teclado exclusivo “G-sense” (subsequentemente designado por “teclado G-sense”) que facilitam a utilização do leitor e a localização das músicas.
- Para recarregarapilha, basta colocar o leitor na base respectiva quando não está a utilizá-lo.
- Se ligar o leitor a uma câmara de vídeo (subsequentemente designada por “câmara digital”) utilizando a base, pode utilizar o leitor como dispositivo de armazenamento de fotografias digitais (imagens JPEG). Também pode ver uma apresentação de diapositivos das imagens enquanto ouve música.



Software fornecido para transferir música de um computador

- Software “SonicStage”
Este software permite-lhe controlar todo o processo desde guardar CDs de música até os transferir para o leitor. A aplicação também suporta serviços de distribuição de música electrónica (EMD) baseados em rede, o que permite adquirir e transferir músicas da Internet para utilização no leitor.
- Software “VAIO music transfer”
Para transferir ficheiros MP3, WMA ou outros ficheiros de música já existentes no computador para o leitor, basta arrastá-los e largá-los.

Requisitos do sistema

Para poder utilizar o leitor, o hardware e o software têm de respeitar os requisitos indicados abaixo.

Computador

Compatível com IBM PC/AT

CPU

Processador Pentium II, 400 MHz ou superior (recomendado um Pentium III, 450 MHz ou superior)

Espaço livre no disco rígido

200 MB ou mais (recomendados 1,5 GB)

Dependendo da versão do Windows e do número de ficheiros de música, pode ser necessário mais espaço.

RAM

64 MB ou mais (recomendados 128 MB ou mais)

Sistema operativo

Windows XP Professional, Windows XP Home Edition, Windows 2000 Professional (Service Pack 3 ou posterior), Windows Millennium Edition ou Windows 98 Second Edition

Visor

Cores de 16 bits ou mais, resolução de 800 × 600 ou superior (recomendada uma resolução de 1024 × 768 ou superior)

Outros requisitos

- Ligação à Internet (para obter dados de músicas da CDDB ou utilizar os serviços de distribuição baseados em rede “EMD”)
- Windows Media Player 7.0 ou superior (para reprodução de ficheiros WMA)
- Unidade de CD-ROM (compatível com a reprodução digital WDM)
- Suporte de som
- Porta USB *

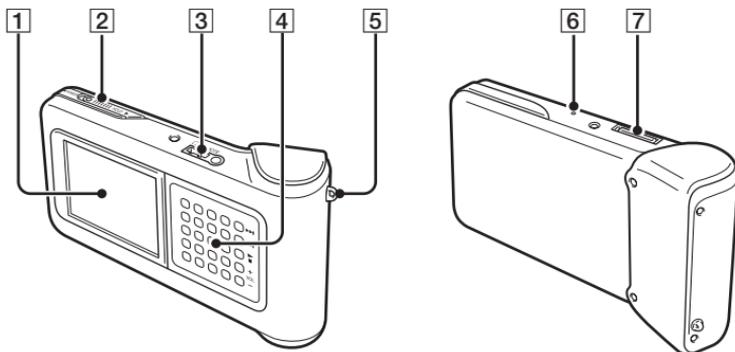
* A compatibilidade com Hi-Speed (alta velocidade) não é obrigatória mas, no caso do computador ligado não ser compatível com USB 2.0, a transferência dos ficheiros é feita a uma velocidade menor e demora mais tempo.

Notas

- Mesmo respeitando os requisitos indicados acima, o leitor não funciona com todos os computadores.
- Não é possível garantir o funcionamento do leitor nos ambientes seguintes:
 - Sistemas operativos não indicados na lista acima
 - Sistemas operativos não instalados de fábrica (actualizados posteriormente para uma versão diferente)
 - Ambiente de arranque múltiplo
 - Ambiente de vários monitores

Nomes das peças

Leitor de música portátil



1 Visor (página 9)

2 Interruptor POWER/HOLD

Quando empurra este controlo na direcção da seta, desactiva o leitor.

3 Conector dos auscultadores (página 15)

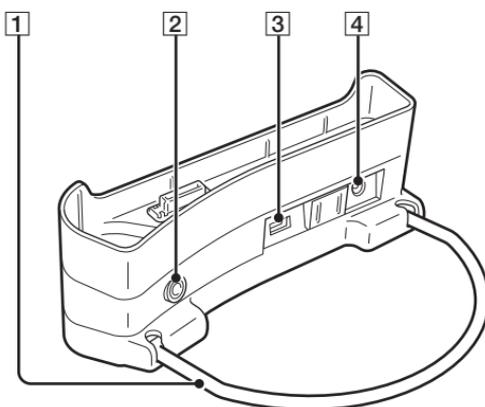
4 Teclado G-sense (página 10)

5 Argola da tira de transporte

6 Botão de reinicialização

Se o leitor deixar de funcionar normalmente, experimente carregar neste botão com um objecto pontiagudo (por exemplo, um clipe de papel dobrado). O visor do leitor fica em branco e as programações, como a sensibilidade de G-sense, o idioma e o relógio voltam às predefinições de fábrica. A reinicialização do leitor demora algumas décimas de segundo.

7 Conector da base



1 Suporte da base

Suporta a base quando está a ser utilizada. Quando não estiver a utilizá-la pode dobrar o suporte.

2 Conector LINE OUT

Permite-lhe ligar colunas externas ao leitor. Se ligar um cabo a este conector, corta a saída de som para os auscultadores.

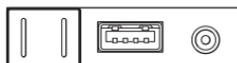
Para utilizar o conector LINE OUT, desligue o cabo USB da base. Enquanto o cabo USB estiver ligado, o leitor está automaticamente no modo de transferência de dados (Data Transfer Mode) e não consegue ouvir o som através das colunas externas.

3 Portas USB

Lado esquerdo: Conector mini-B (para ligação do leitor a um computador)

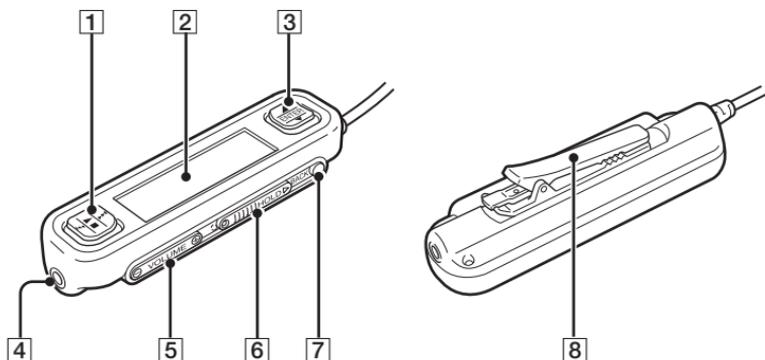


Lado direito: Conector de tipo A (para ligação do leitor a uma câmara digital)



4 Conector DC IN

Telecomando



1 Botão de operações básicas

- ▶ : Reprodução/Paragem
- ◀◀ : Rebobinagem/Saltar para trás
- ▶▶ : Avanço rápido/Saltar para a frente

2 Visor

3 Botão de selecção

- ▲ : Deslocar o cursor para cima
- ENTER : Seleccionar uma opção no menu
- ▼ : Deslocar o cursor para baixo

4 Conector dos auscultadores

5 Botão de volume

6 Interruptor Hold

Se empurrar este interruptor na direcção da seta até aparecer a marca amarela, desactiva o telecomando.

7 Botão BACK

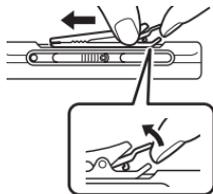
Sobe um nível no menu.

8 Gancho

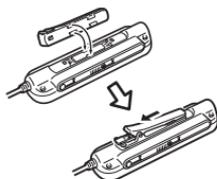
Utilizar o gancho para o telecomando

Para poder prender mais facilmente o telecomando onde quiser mantendo o visor orientado para uma visualização fácil, pode inverter a posição do gancho.

1 Retire o gancho.



2 Volte a instalá-lo na direcção oposta.



Ler o visor

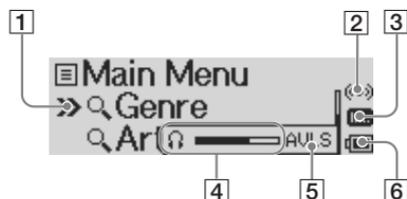
Visor do leitor



- | | |
|---------------------------------|-----------------------------|
| 1 Ícone de estado da reprodução | 5 Ícone da carga da bateria |
| 2 Título da música | 6 Ícone do temporizador |
| 3 Tempo de reprodução | 7 Hora |
| 4 Programação do equalizador | |

Visor do telecomando

Ecrã do menu principal



- | |
|-----------------------------|
| 1 Cursor |
| 2 Ícone do temporizador |
| 3 Ícone do equalizador |
| 4 Indicador de volume |
| 5 Ícone AVLS |
| 6 Ícone da carga da bateria |

Ecrã de reprodução



- | |
|---|
| 7 Ícone da canção/título da canção |
| 8 Ícone do intérprete/álbum/nome do intérprete/ título do álbum |
| 9 Ícone de estado da reprodução |
| 10 Ícone do modo de repetição |
| 11 Ícone do modo aleatório |
| 12 Tempo de reprodução |

Botões do teclado G-sense

Várias das funções do leitor são controladas pelos botões que aparecem no ecrã e a que pode aceder utilizando o teclado G-sense. Estes botões estão ocultos até decidir fazê-los aparecer.

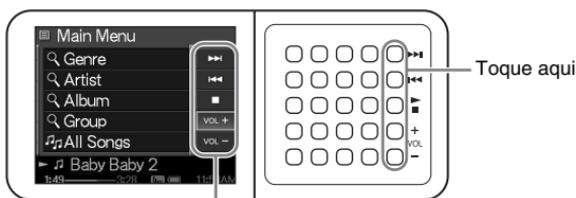
Estão disponíveis os tipos de botões de operação seguintes:

- Botões de reprodução básica (esta página)
- Botões de navegação (página 11)
- Botões de operações avançadas (página 12)
- Botões de reprodução avançada (página 13)

Botões de reprodução básica

Utilize os botões de reprodução básica para controlar a reprodução básica de música, por exemplo, começar ou parar as músicas, saltar para a música seguinte ou alterar o volume. Mesmo que não apareçam no ecrã, os botões de reprodução básica estão sempre disponíveis durante a reprodução da música.

Para fazer aparecer os botões de reprodução básica, toque num botão qualquer na coluna direita no teclado G-sense.



Botões de reprodução básica



Sugestão

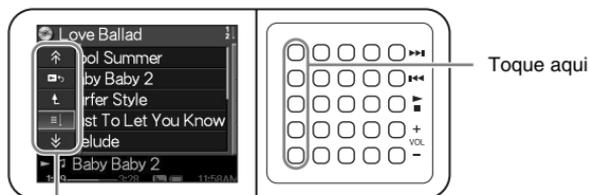
Sempre que os botões de reprodução básica do teclado G-sense estejam activos, também pode utilizar o botão de selecção do telecomando.

Para seleccionar um botão, mova o dedo para baixo ou para cima na coluna de botões direita do teclado G-sense. Carregue para activar o botão seleccionado.

Botão	Função
	Começar a reprodução
	Saltar para o início da música actual
	Saltar para o início da música seguinte
(carregue sem soltar)	Recuar rapidamente
(carregue sem soltar)	Avançar rapidamente
	Aumentar o volume
	Baixar o volume
	Parar a reprodução

Botões de navegação

Utilize os botões de navegação para se deslocar entre os ecrãs e alterar o tipo de ordenação das listas. Para fazer aparecer os botões de navegação, toque num botão qualquer na coluna esquerda no teclado G-sense.



Botões de navegação

Para seleccionar um botão, mova o dedo para baixo ou para cima na coluna de botões esquerda do teclado G-sense. Carregue para activar o botão seleccionado.

Nota

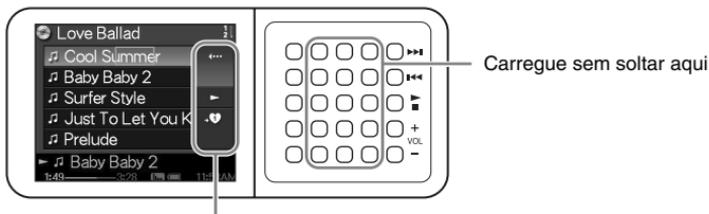
Os botões disponíveis são diferentes nos diversos ecrãs.

Botão	Função	Observações
	Voltar ao ecrã do menu principal	
	Subir um nível no menu	
	Deslocar-se para cima numa página	
	Fazer aparecer o ecrã de reprodução da música reproduzida	
	Ordenar a lista que está a ver	<p>Sempre que carregar, muda o tipo de ordenação. A ordenação actual é indicada por um ícone que aparece na parte superior direita do ecrã.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ordem alfabética (ascendente) Ordem alfabética (descendente) Ordem de classificação (ascendente) Ordem de classificação (descendente) Ordem das faixas <p>Se seleccionar a ordenação por classificação, as músicas aparecem na lista ordenadas pela frequência de reprodução e estado respectivo.</p>
	Deslocar-se para baixo numa página	

Botões de operações avançadas

Utilize os botões de operações avançadas para modificar a lista mostrada.

Para fazer aparecer os botões de operações avançadas, mova o cursor para a opção adequada da lista mostrada movendo o dedo para cima e para baixo ao longo das três colunas de botões centrais do teclado G-sense. Quando o cursor chegar à opção desejada, carregue sem soltar no botão respectivo até aparecerem os botões de operações avançadas.



Botões de operações avançadas

Quando os botões de operações avançadas aparecerem, mova o dedo para baixo ou para cima na coluna de botões direita do teclado G-sense, para seleccionar um botão. Carregue para activar o botão seleccionado.

Nota

Os botões disponíveis são diferentes nos diversos ecrãs.

Botão	Função
	Fechar o visor de botões de operações avançadas
	Adicionar o álbum ou música seleccionada à lista de músicas
	Reproduzir a música seleccionada
	Mover a música seleccionada para cima na lista
	Mover a música seleccionada para baixo na lista
	Retirar todas as músicas da lista de músicas
	Retirar as músicas seleccionadas da lista de músicas

Botões de reprodução avançada

Utilize os botões de reprodução avançada disponíveis no ecrã de reprodução para aceder às funções de reprodução avançada, por exemplo, as programações da reprodução repetida, reprodução aleatória e equalizador. Os botões de reprodução avançada são atribuídos à segunda coluna da direita do teclado G-sense.



Mova o dedo para cima ou para baixo nesta coluna de botões para seleccionar um botão no visor. Carregue para activar o botão seleccionado.

Nota

Os botões disponíveis são diferentes nos diversos ecrãs.

Botão	Função	Observações
	Repetição de A→B	Carregue uma vez neste botão para definir o ponto A. Quando voltar a carregar define o ponto B e começa a reprodução repetida da passagem entre A e B.
	Activar/desactivar a reprodução repetida de uma música	Carregue no botão para mudar o modo de repetição. O modo de repetição actualmente seleccionado aparece no ecrã de reprodução. <ul style="list-style-type: none"> Repetir todos os títulos Repetir 1 título Sem visor Desactivar a repetição
	Activar/desactivar a reprodução aleatória	
	Alterar as programações do equalizador	Carregue no botão para alterar as programações do equalizador. A programação actual é indicada pelo ícone do equalizador que aparece no ecrã de reprodução. <ul style="list-style-type: none"> Intensificação dos graves (forte) Intensificação dos graves (fraca) Intensificação dos graves + agudos (forte) Intensificação dos graves + agudos (fraca) Intensificação dos agudos (forte) Intensificação dos agudos (fraca) Sem visor Resposta uniforme (equalizador desactivado)

Botão	Função	Observações
	Adicionar a música que está a ser reproduzida à lista de músicas	
	Mostrar a imagem seguinte	
	Mostrar a imagem anterior	
	Começar a apresentação de diapositivos	Para parar uma apresentação de diapositivos, carregue num botão qualquer do teclado G-sense.
	Mudar o modo de visualização	Há dois modos de visualização: Modo de prioridade da velocidade () e Modo de alta qualidade (). O Modo de prioridade da velocidade permite a visualização rápida de imagens grandes copiadas de uma câmara digital.
	Atribuir como imagem de capa (capa do álbum) à música que está a ser reproduzida	Aparece a imagem atribuída a uma música junto do nome do álbum.

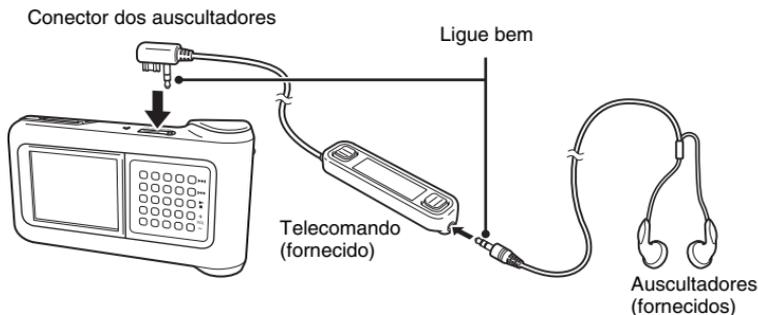
Funcionamento

Ouvir música

Nota

Evite abanar o leitor ou expô-lo a choques ou vibrações enquanto está a ouvir música. Se isso acontecer pode interromper a reprodução e provocar estalidos no som. É uma situação normal e não há motivo para preocupações.

1 Ligue o telecomando.



2 Ligue o leitor.

Sugestão

- Também pode ligar o leitor carregando num dos botões do telecomando.
- Para obter informações sobre como desligar o leitor, consulte o Guia de iniciação rápida.

Nota

Quando liga o leitor pela primeira vez, a configuração da sensibilidade, idioma e relógio do teclado G-sense começa automaticamente. Siga as instruções que aparecem no visor.

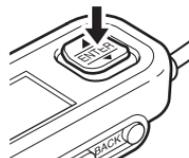
3 Seleccione uma música.

Utilize o botão de selecção do telecomando para controlar as opções mostradas no visor do telecomando.

- ① Carregue no lado ▲ ou ▼ do botão de selecção, para mover o cursor para a opção adequada.



- ② Carregue na secção ENTER do botão de selecção.



Utilize o mesmo princípio para seleccionar as outras opções e fazer aparecer uma lista das músicas. A configuração do menu pode ser diferente em função do tipo de músicas guardadas e das informações disponíveis. (Pode recuar na estrutura do menu carregando no botão BACK do telecomando).

Genre: Genre name (Nome do género) → Artist name (Nome do artista) → Album name (Nome do álbum) → Song (Música)
Artist: Artist name → Album name → Song
Album: Album name → Song
All songs: Song

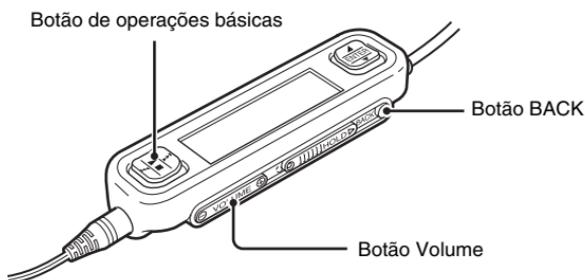
Mova o cursor para a música desejada e carregue na secção ENTER do botão de selecção. O ecrã de reprodução da música aparece no visor do telecomando.

Sugestões

- Se carregar numa parte qualquer do botão de selecção com o ecrã de reprodução no visor, este último volta ao menu principal.
- Se estiver a controlar o leitor com o telecomando, o leitor mostra a indicação “Remote controller under operation”. Toque num botão qualquer do teclado G-sense para reactivar o visor do leitor.
- Se não utilizar nenhum controlo, o ecrã de reprodução aparece passados alguns momentos.

4 Reproduza a música.

O botão de operações básicas e o botão de volume funcionam da maneira seguinte:



Operação	Acção do botão (no telecomando)
Iniciar a reprodução	Carregue em  no botão de operações básicas
Saltar para o início da música actual	Carregue em  no botão de operações básicas
Saltar para o início da música seguinte	Carregue em  no botão de operações básicas
Rebobinar	Carregue sem soltar em  no botão de operações básicas
Avançar rapidamente	Carregue sem soltar em  no botão de operações básicas
Parar a reprodução	Carregue em  no botão de operações básicas
Aumentar o volume	Carregue no lado + do botão de volume
Baixar o volume	Carregue no lado - do botão de volume
Subir um nível no menu	Carregue no botão BACK

Localizar as músicas

Pode procurar as músicas das maneiras seguintes:

- Género, Intérprete, Álbum, Todas as músicas
Os ficheiros de música são transferidos para o leitor juntamente com a informação sobre o álbum, nome do intérprete, título do álbum e todas as músicas. Procure o ficheiro de música desejado indicando essa informação (esta página).
- My History
My History lista todas as músicas reproduzidas anteriormente, tornando fácil voltar a uma música preferida. Se as músicas ainda estiverem no leitor, pode começar a reprodução respectiva a partir da lista My History (página 19).
- Group and Jacket
Os grupos de faixas “SonicStage” transferidos para o leitor retêm a informação do grupo, permitindo-lhe seleccionar músicas pelo nome do grupo. Se tiver registado uma imagem como capa para um grupo, pode, além disso, procurar as faixas pela capa do grupo (página 19).
- My Playlist
Adicionando as músicas guardadas no leitor a listas de música, pode criar conjuntos de músicas entre os quais pode alternar facilmente. O leitor pode guardar até cinco listas de músicas de uma vez (página 20).

Procurar por género do álbum, nome do intérprete, título do álbum e título da música

Pode procurar músicas seleccionando o “Genre”, “Artist”, “Album” ou “All songs” no ecrã do menu principal.

Nota

Evite abanar o leitor ou expô-lo a choques ou vibrações enquanto está a ouvir música. Se isso acontecer pode interromper a reprodução e provocar estalidos no som. É uma situação normal e não há motivo para preocupações.



Sugestão

Se o leitor não estiver no modo de ecrã de reprodução, aparece a indicação “Device under operation” no telecomando. Carregue numa parte qualquer do botão de selecção para activar o visor do telecomando.

Procurar nas músicas reproduzidas anteriormente

- 1 Seleccione “My History” e carregue no botão.
- 2 Seleccione o ano, mês e dia.
Aparece o ecrã de selecção de música.
- 3 Mova o dedo para cima e para baixo no teclado G-sense para deslocar o cursor para a música e carregue no botão.
O ecrã de reprodução da música seleccionada aparece e a reprodução respectiva começa.

Nota

As músicas do leitor deixam de aparecer em My History se utilizar o software “SonicStage” para as retirar ou transferir para um computador.

Procurar por grupo ou por capa de grupo

Pode procurar uma faixa por nome de grupo se a tiver adicionado a um grupo no software “SonicStage”. Faça aparecer o ecrã do menu principal e seleccione “Group”.

Se tiver registado uma imagem no software “SonicStage” como capa de um grupo, pode seleccionar faixas através da capa do grupo. Seleccione “Jacket” no ecrã do menu principal para ver a lista de miniaturas das capas de grupos que foram transferidas para o leitor. Se seleccionar uma miniatura de uma capa, aparecem as faixas do grupo correspondente e depois pode seleccionar a faixa que deseja ouvir.

Utilizar listas de músicas

Adicionando as músicas guardadas no leitor a listas de música, pode facilmente criar conjuntos de músicas entre os quais pode alternar facilmente. O leitor pode guardar até cinco listas de músicas de uma vez.

Registrar uma lista de músicas

Há duas maneiras de registrar uma música numa lista:

Registrar a música que está a ouvir numa lista de músicas

Faça aparecer os botões de reprodução avançada durante a reprodução, mova o cursor para a posição  e carregue no botão.

Registrar músicas numa lista de músicas a partir de uma lista de canções ou álbuns

Faça aparecer os botões de operações avançadas enquanto visualiza uma lista de músicas ou de álbuns, mova o cursor para a posição  e depois carregue no botão. A música ou o álbum actualmente seleccionado na lista é adicionado à lista de músicas.

Sugestão

O número mostrado no símbolo do botão de operações avançadas  indica o número da lista de músicas que está seleccionada. Para adicionar uma música a uma lista de músicas diferente, tem primeiro de trocar as listas de músicas.

Reproduzir músicas de uma lista de músicas

- 1 No ecrã do menu principal, seleccione “My Playlist” e carregue no botão do teclado G-sense.
Aparece o ecrã de selecção.
- 2 Coloque o cursor na música e carregue no botão.
Aparece o ecrã de reprodução da música seleccionada.

Retirar músicas de uma lista de músicas

- 1 No ecrã do menu principal, seleccione “My Playlist”.
- 2 Mova o cursor para a música que deseja retirar.
- 3 Faça aparecer os botões de operações avançadas, mova o cursor para a posição e depois carregue no botão .
Aparece uma mensagem de confirmação que lhe pergunta se deseja retirar a música da lista de músicas.
- 4 Seleccione “Remove” e carregue no botão.
A música seleccionada é retirada da lista de músicas.

Ver fotografias

Pode ligar o leitor a uma câmara digital e copiar as imagens da câmara digital para o leitor.

Pode ver as imagens que transferiu no visor do leitor.

A partir de Setembro de 2004, o leitor é compatível com a maioria das câmaras fotográficas digitais USB de armazenamento em massa e suporta as máquinas Cyber-shot com excepção dos modelos DSC-F1, DSC-F2, DSC-F3, DSC-F55, DSC-F55K, DSC-D700 e DSC-D770.

Nota

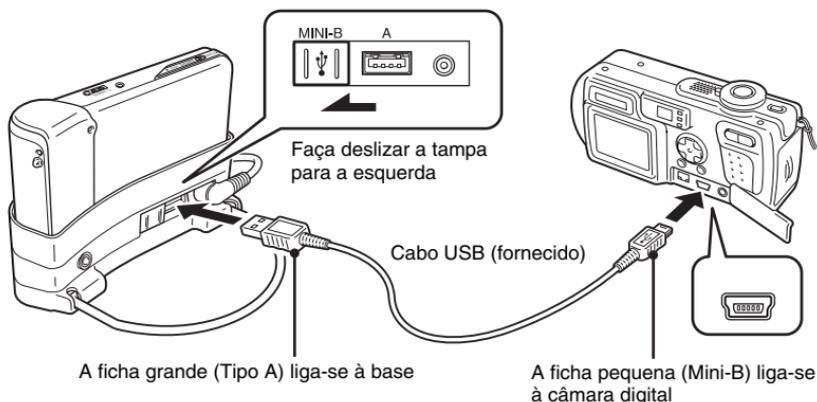
Não é possível garantir o funcionamento do leitor com todas as câmaras fotográficas digitais USB de armazenamento em massa.

Transferir fotografias de uma câmara digital

Nota

Quando ligar o leitor a uma câmara digital utilize sempre um transformador de CA.

- 1 Desligue o cabo USB fornecido do computador e da base.
- 2 Ligue o cabo que desligou no passo 1 à câmara digital e à base, como se mostra abaixo.



Notas

- Não desligue o cabo USB da câmara digital ou da base antes de ter terminado a cópia das fotografias.
- Para fazer a ligação a uma câmara digital sem conector Mini-B, utilize o cabo USB fornecido com a câmara digital.
- Não ligue nenhum tipo de dispositivo ao conector USB tipo A da base a não ser uma câmara digital compatível.

- 3 Ligue o leitor.
- 4 Ligue a câmara digital.
- 5 No ecrã do menu principal, seleccione "Photo Storage".
Aparece um ecrã, indicando o número de ficheiros de imagens da câmara digital que estão disponíveis para transferência para o leitor.
- 6 Seleccione "Copy" e carregue no botão.
A transferência das imagens da câmara digital começa.

Notas

- Se seleccionar "Photo Storage" no menu principal, a reprodução da música pára e o telecomando é desactivado.
- Não desligue o cabo USB antes de terminada a transferência.
- Não desligue o leitor durante a transferência das imagens.



Sugestão

As fotografias copiadas são guardadas na pasta "VAIO Photo" no disco rígido do leitor.

Ver as fotografias transferidas

Esta função utiliza-se para ver as fotografias copiadas de uma câmara digital.

Nota

Evite abanar o leitor ou expô-lo a choques ou vibrações enquanto está a ver as imagens. Se o fizer pode provocar sons com estalidos e interromper a reprodução da apresentação de diapositivos fazendo com que as imagens apareçam incorrectamente. É uma situação normal e não há motivo para preocupações.

Sugestão

Também pode utilizar o leitor para ver as imagens JPEG transferidas de um PC. Para transferir imagens de um computador, ligue o leitor ao computador como uma unidade de disco rígido externa e copie os ficheiros de imagem da unidade de disco rígido do computador para o leitor. Para obter informações, consulte "Utilizar o leitor de música portátil como uma unidade de disco rígido" (página 24).

1 No ecrã do menu principal, seleccione "Photo Viewer".

2 Seleccione a opção e carregue no botão.

3 Seleccione o ficheiro de imagem e carregue no botão.

O ficheiro JPEG aparece no ecrã inteiro. Para obter informações, consulte "Ver fotografias" (página 21).

Sugestão

A função Photo Viewer do leitor permite ver todos os ficheiros JPEG guardados numa pasta "USER_XXX" ("XXX" corresponde a uma número) da pasta "VAIO Photo" da unidade interna de disco rígido. Isto significa que pode ligar o leitor a um computador como unidade externa, criar uma pasta "USER_XXX" na pasta "VAIO Photo" e copiar manualmente os ficheiros JPEG para o computador.

Tocando na segunda fila de botões à direita do teclado G-sense, pode fazer aparecer os botões de reprodução avançada das diversas funções de visualização.

Quando aparecerem os botões de reprodução avançada, mova o dedo para cima ou para baixo para deslocar o cursor. Para obter informações sobre os botões de reprodução avançada, consulte a página 13.

Utilizar o leitor de música portátil como uma unidade de disco rígido

O leitor pode ser utilizado como um disco USB externo para o PC, aumentando a capacidade de armazenamento e servindo como portátil.

Se ligar o leitor a um computador com o cabo USB, ele é reconhecido pelo computador como um disco rígido amovível, permitindo ler e gravar dados. (Para obter informações sobre como ligar o leitor a um computador, consulte o Guia de iniciação rápida).

Notas

- Se utilizar o Windows Explorer ou um software semelhante para transferir os ficheiros de música directamente do computador para o leitor, este último não consegue reproduzir os ficheiros. (Os ficheiros serão tratados como dados). Para poder reproduzir os ficheiros de música no leitor, tem de utilizar o software “SonicStage” ou “VAIO music transfer”.
- Se utilizar o leitor como um disco rígido externo para computador, o espaço disponível para transferência dos ficheiros de música é reduzido pela quantidade de dados do computador transferidos para o leitor. Se necessitar de mais espaço para os ficheiros de música, tem de apagar os dados guardados no computador ou utilizar o software “SonicStage” para apagar os ficheiros de música transferidos.
- Antes de desligar o leitor, clique sempre com o botão direito do rato em “Remover o hardware com segurança” (ou “Remover”) na área de notificação da barras de tarefas do computador.

Apagar ficheiros de música

Pode apagar os ficheiros de música que transferiu para o leitor utilizando o software “SonicStage”. Para obter mais informações, consulte a ajuda online do “Sonic Stage”.

Nota

Utilize sempre o software “Sonic Stage” para apagar os ficheiros de música, mesmo que tenham sido transferidos para o leitor utilizando o software VAIO music transfer.

- 1** Ligue o leitor ao computador.
Para mais detalhes, consulte o Guia de início rápido.
- 2** Abra o software “Sonic Stage”.
Clique em “Iniciar” – “Todos os programas” (ou “Programas”) – “Sonic Stage” – “Sonic Stage”.
- 3** Apague os ficheiros de música.
Clique no separador “Transfer” para fazer aparecer o ecrã de transferência de música para o leitor e depois utilize o visor da lista no lado direito do ecrã para apagar os ficheiros de música desejados.

Outras informações

Configurar as opções e as programações

Para ajustar as programações do visor e das funções de operação do leitor, seleccione “Setting” no ecrã do menu principal.

Opção de configuração	Programação e descrição
My Playlist	O leitor pode guardar até cinco listas de músicas. Esta programação especifica qual a lista que está activa.
Display Setting	Pode ajustar as programações do ecrã indicadas a seguir. Backlight setting Programa o período de tempo necessário para que a iluminação de fundo do visor se desligue automaticamente quando não executar nenhuma operação. Também pode programar a iluminação de fundo para “Always ON” ou “Always OFF”.
Sound Setting	Pode ajustar as programações do som indicadas a seguir. Beep Selecciona se ouve um som quando carregar no teclado G-sense ou no telecomando. AVLS Se estiver na posição ON, o volume dos sons altos que ultrapassem o limite programado é automaticamente reduzido. Isto permite ouvir música com um volume agradável, ao mesmo tempo, que reduz o risco de fugas de som, danos auditivos e abafar os sons exteriores.
Clock Setting	Pode ajustar as programações do ecrã indicadas a seguir. Clock Setting <ul style="list-style-type: none">• Clock setting Acerta a data e a hora que aparecem no ecrã. Também pode optar por ver a hora no sistema de 24h ou 12h.• Format Muda a ordem por que aparecem o ano, mês e dia. Timer Setting Pode seleccionar uma das funções seguintes. <ul style="list-style-type: none">• Power off Coloca automaticamente o leitor no modo power off (apagado) depois de um determinado período de tempo.• Playback start Começa automaticamente a reprodução à hora marcada ou depois de decorrido um intervalo de tempo determinado.• Beep Emite automaticamente um sinal sonoro à hora marcada ou depois de decorrido um intervalo de tempo determinado.• Off Todas as funções de alarme são desactivadas.

Opção de configuração	Programação e descrição
Language	Seleciona o idioma dos menus e dos comandos.
G-sense setting	<p>Ajusta os parâmetros do teclado G-sense para uma eficiência otimizada.</p> <p>Sensing Area Setting</p> <p>Selecione uma das seguintes opções:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Thumb operation Esta programação funciona melhor se agarrar no leitor com uma mão e executar as operações com o polegar. • Flat A resposta é distribuída uniformemente na área do botão. <p>Sensitivity Setting</p> <p>Mova o cursor para “Start” e carregue num botão do teclado G-sense. A compensação da sensibilidade é programada automaticamente de acordo com as condições do teclado G-sense.</p>
Remote device contrast	Ajusta o contraste do visor do telecomando.
System Information	Mostras as diversas informações relativas ao leitor, como o espaço utilizado/disponível do disco rígido, o número de músicas transferidas e a versão do firmware.
Initialize Setting	Repõe o leitor nas predefinições de fábrica. Se seleccionar OK, todas as programações voltam às predefinições com excepção dos dados de My History, da hora e de classificação.
Initialize My History	Limpa os dados guardados em My History das músicas que foram reproduzidas.
Initialize Rating	Limpa os dados de classificação da música guardada com base na frequência e no estado da reprodução.
Restore Music Info	Restaura a informação da música.
Firmware Update	Permite actualizar o firmware do leitor. Para obter mais informações, visite o Web site indicado em “Obter ajuda” (página 30).
HDD Format	<p>Formata a unidade de disco interno do leitor.</p> <p>Notas</p> <ul style="list-style-type: none"> • Se formatar o disco rígido interno, apaga todos os dados. Se utilizar o leitor como disco USB externo, tem de fazer uma cópia de segurança dos dados. • Se formatar o disco rígido interno com NTFS, o leitor não consegue reproduzir a música.

A pilha interna

Quando utilizar o leitor com a pilha interna a carga vai diminuindo gradualmente. O ícone da pilha no visor mostra o estado actual da carga da pilha.

Ícone	Significado
	Carga da pilha de 75% ou mais
	Carga da pilha de 50 - 75%
	Carga da pilha de 25 -50%
	Carga da pilha de 5 -25%
	Carga da pilha inferior a 5%
	O leitor está a ser utilizado com o transformador de CA (a pilha está a carregar)
	O leitor está a ser utilizado com o transformador de CA (a pilha está completamente carregada)

Notas

- Os números que indicam a capacidade restante da pilha são apenas aproximados. O tempo real de funcionamento com pilha depende do ambiente de utilização, do número de vezes que a pilha foi carregada e de vários outros factores.
- Quando se desfizer do leitor, siga as instruções da página 29 para retirar a pilha correctamente.

Precauções

Utilização e armazenamento

- Utilize apenas o transformador de CA indicado.
- Nunca provoque um curto-circuito nos conectores.
- Não deixe o leitor em locais onde a temperatura possa subir muito (mais de 60°C), como num automóvel fechado estacionado ao sol.
- Proteja o leitor da água e humidade.

Sobreaquecimento

Se o aparelho lhe parecer mais quente do que o normal, desligue o transformador de CA e o leitor. Depois contacte o Web site descrito em “Obter ajuda” (página 30).

Condensação

Se transportar o leitor de um local quente para um local frio ou se a temperatura ambiente subir subitamente, pode formar-se condensação no seu exterior e interior. Se isso acontecer, não utilize o leitor pois ficará avariado. Se houver condensação, deixe o leitor desligado cerca de uma hora.

Manuseamento dos discos

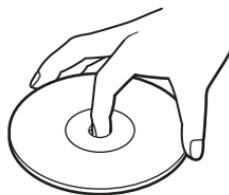
Para proteger os dados do CD-ROM fornecido, cumpra as precauções indicadas abaixo.

- Não cole autocolantes ou coisas semelhantes no disco nem o risque ou danifique.



A etiqueta pode descolar-se quando introduzir o disco na unidade de CD-Rom do computador e provocar avarias graves. Para evitar que isso aconteça, antes de utilizar o disco, verifique se todas as etiquetas estão bem coladas. A Sony Corporation não se responsabiliza por quaisquer danos provocados por um disco danificado ou etiquetas mal coladas. Siga cuidadosamente as instruções do software de impressão de etiquetas e produtos de identificação. A utilização destes produtos é de conta e risco do utilizador.

- Não toque no lado do disco que contém os dados (o lado oposto à etiqueta).



- Não guarde o disco em locais com muita humidade, altas temperaturas, muito pó ou expostos à luz solar directa.
- Não entorne nenhum líquido em cima do disco.
- Quando não estiver a utilizar o disco volte a colocá-lo na caixa para evitar danificá-lo.

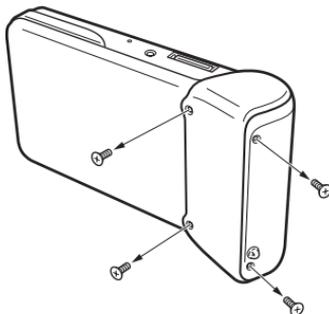
Precauções relativas ao disco rígido

- Nunca desligue um cabo, o computador nem o leitor durante a leitura/gravação de dados do/para o disco rígido. A Sony Corporation não se responsabiliza pelos danos causados pela perda dos dados.
- Os discos rígidos podem conter uma grande quantidade de dados mas se estiverem danificados ou funcionarem mal podem provocar perdas de dados impossíveis de recuperar. Deve fazer regularmente cópias de segurança dos dados do disco rígido. A Sony Corporation não se responsabiliza pelos danos causados pela perda dos dados.

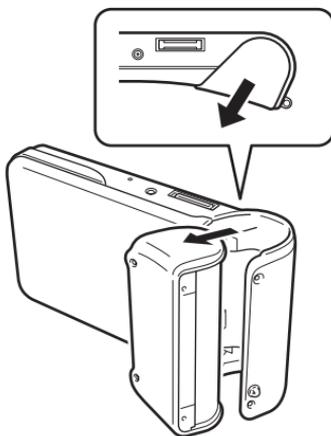
Retirar a pilha interna

Quando se desfizer do leitor, siga as instruções indicadas a seguir, para retirar a pilha correctamente.

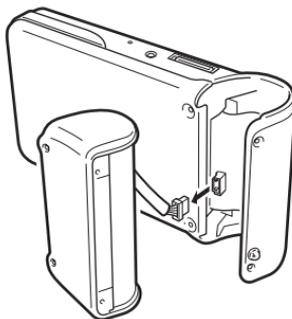
- 1 Desaperte os quatro parafusos da parte lateral do leitor com uma chave de parafusos Phillips.



- 2 Desprenda a pilha.



- 3 Desligue o cabo da pilha interna do conector do leitor.



Notas

- O interior do leitor pode aquecer durante o funcionamento. Deixe arrefecer o leitor antes de retirar a pilha.
- Tenha cuidado ao retirar a pilha, para não deixar cair nenhum objecto estranho dentro do leitor.
- Antes de retirar a pilha, descarregue-a completamente, executando, por exemplo, uma reprodução contínua.

Manutenção

Limpar a caixa

Limpe a parte de fora do leitor com um pano seco e macio. Para retirar as manchas difíceis, humedeça o pano num detergente neutro suave. Não utilize solventes, álcool de limpeza, benzina ou outras substâncias que possam danificar o acabamento.

Limpeza do disco

- Se a superfície do disco tiver dedadas e sujidade pode provocar erros na leitura. Mantenha o disco limpo.
- Limpe o disco do centro para fora.



- Para retirar manchas difíceis, humedeça o pano antes de limpar o disco e seque-o com um pano seco.
- Não utilize benzina, líquidos de limpeza de discos, líquidos anti-electricidade estática ou outras substâncias que possam danificar a superfície do disco.

Obter ajuda

Esta secção fornece informações sobre como obter ajuda e suporte da Sony e sugestões para resolução dos problemas que possam surgir com o leitor.

Opções de suporte Sony

A Sony fornece diversas opções de suporte para o leitor. Se tiver dúvidas sobre o leitor ou o software, consulte o seguinte:

- Este guia** explica como utilizar o aparelho.

Para os clientes nos Estados Unidos e Canadá

- O Sony Online Support** fornece um acesso imediato às informações sobre os problemas que surgem normalmente. Escreva a descrição do problema e a Knowledge Database procura as respectivas soluções online. Pode visitar o Sony Online Support em: <http://www.sony.com/pcsupport>.

- O Sony Customer Information Service Center** fornece informações sobre o leitor de música portátil e outros produtos Sony que funcionam com o leitor. Para contactar o Sony Customer Information Service Center, ligue para o 1-888-4SONYPC (1-888-476-6972).

Para os clientes na Europa

- VAIO-Link**. Para obter informações sobre as moradas e números, consulte <http://www.vaio-link.com/>

Para os clientes nas outras regiões

- O website VAIO** fornece uma lista de Perguntas mais frequentes (FAQ) e as soluções respectivas. <http://vaio-online.sony.com/>

Características

Unidade principal

Visor

Visor TFT a cores de 2,2 polegadas (320 H × 256 V pontos)

Capacidade do disco rígido ¹⁾

20 GB / 40 GB

Formatos de ficheiros de reprodução suportados

ATRAC3plus, ATRAC3, JPEG

Ligação externa

Conector dos auscultadores: minitomada estéreo para auscultadores

Conector da base

Fonte de alimentação

Pilha recarregável de iões de lítio ou transformador de CA

Tempo de reprodução

Cerca de 20 horas

Dimensões

Modelo de 40GB:

Cerca de 115,2 × 63,3 × 20,4 mm (parte mais larga 27 mm) (l/a/p), não incluindo as peças salientes

Modelo de 20GB:

Cerca de 115,2 × 63,3 × 17,2 mm (parte mais larga 27 mm) (l/a/p), não incluindo as peças salientes

Peso

Modelo de 40GB: Cerca de 210 g

Modelo de 20GB: Cerca de 195 g

Base

Ligação externa

Interface de PC: USB 2.0 ²⁾ (High-speed (alta velocidade)/Full-speed (velocidade total))

Interface da câmara digital: USB

DC IN

Conector LINE OUT: minitomada estéreo para auscultadores

Dimensões

Modelo de 40GB:

Dobrado: Cerca de 120 × 76 × 42 mm (l/a/p)

Em utilização: Cerca de 120 × 52 × 80 mm (l/a/p)

Modelo de 20GB:

Dobrado: Cerca de 121 × 75 × 41 mm (l/a/p)

Em utilização: Cerca de 121 × 51 × 78 mm (l/a/p)

Peso

Modelo de 40GB: Cerca de 100 g

Modelo de 20GB: Cerca de 98 g

Condições ambientais

Temperatura de funcionamento

41° 5°C a 35°C (grau de temperatura inferior a 10°C/hora)

Humidade de funcionamento

20% a 80% (sem condensação), desde que a humidade seja inferior a 65% a 35°C (leitura do higrómetro inferior a 10°C)

Temperatura de armazenamento

-4° -20°C a 60°C (grau de temperatura inferior a 10°C/hora)

Humidade de armazenamento

110% a 90% (sem condensação), desde que a humidade seja inferior a 20% a 60°C (leitura do higrómetro inferior a 35°C)

Transformador de CA

Requisitos de corrente

100 - 240 V CA, 50/60 Hz

Corrente e tensão de saída

5,2 V, máx. 2.9 A

Software

SonicStage ver. 2.1

Formatos de ficheiro suportados ³⁾ ATRAC3plus, ATRAC3, MP3, WMA, WAV

VAIO music transfer

Formatos de ficheiro suportados ⁴⁾ MP3, WMA, WAV

Acessórios fornecidos

Base, cabo USB, telecomando, auscultadores, transformador de CA, cabo de alimentação, CD-ROM com o software, Guia de iniciação rápida, cartão de garantia

- ¹⁾ Uma parte da capacidade do disco rígido está reservada para a função de gestão de dados/aplicação.
- ²⁾ Se o computador ligado não for compatível com alta-velocidade (Hi-speed), a transferência de dados demora mais tempo.
- ³⁾ Os ficheiros MP3 e WAV são convertidos para ATRAC3 ou ATRAC3plus.
- ⁴⁾ Todos os formatos de ficheiros suportados são convertidos para ATRAC3 ou ATRAC3plus.

Design e características sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Resolução de problemas

Se ocorrer um problema durante o funcionamento do leitor, verifique os pontos listados neste guia de resolução de problemas. Para informações de contacto, consulte “Obter ajuda” na página 30. Também deve consultar a documentação impressa e electrónica do computador.

Alimentação

Sintoma	Causa/solução
Não consegue ligar o aparelho.	<ul style="list-style-type: none">→ A pilha interna pode estar completamente descarregada. Carregue a pilha como se descreve no Guia de iniciação rápida.→ Carregue no botão de reinicialização (página 6). Depois de carregar no botão de reinicialização, o aparelho demora cerca de 10 segundos a ficar activo.
A corrente desliga-se.	<ul style="list-style-type: none">→ Se a programação do temporizador da iluminação de fundo estiver activada, a corrente desliga-se automaticamente quando utilizar o leitor ou o telecomando durante um determinado período de tempo. Carregue no interruptor POWER/HOLD para voltar a ligar o leitor.
A corrente liga-se por momentos mas depois volta a desligar-se.	<ul style="list-style-type: none">→ Se o leitor não for utilizado durante muito tempo, a pilha pode perder gradualmente a carga. Carregue a pilha antes de voltar a utilizar o leitor.→ O leitor é enviado de fábrica com uma pilha parcialmente carregada que pode estar descarregada quando o receber. Carregue a pilha antes de utilizar o leitor pela primeira vez.→ Com o tempo, o tempo de funcionamento de uma pilha totalmente carregada vai diminuindo. O rendimento da pilha interna deteriora-se gradualmente em função do número de vezes que carregar bateria e utilizar o leitor bem como do período de tempo que o leitor estiver guardado sem ser utilizado. Isto é normal numa pilha de iões de lítio e pode indicar que a pilha tem de ser substituída.

Operação

Sintoma	Causa/solução
Não consegue ouvir música.	<ul style="list-style-type: none">→ O leitor não consegue reproduzir música quando está ligado ao computador.→ Se copiar directamente ficheiros de música para o leitor utilizando o Windows Explorer ou aplicações semelhantes, não consegue reproduzir os ficheiros no computador. Para o fazer tem de utilizar o software “SonicStage” ou “VAIO music transfer” (página 4).

Síntoma	Causa/solução
O leitor não responde aos controlos.	<ul style="list-style-type: none"> → Enquanto o leitor estiver ligado a um computador, o aparelho está no modo de transferência de dados e não é possível utilizá-lo. Desligue o leitor do computador. → Quando retira o leitor ou desliga o cabo USB da base, os dados dos ficheiros transferidos são actualizados. A actualização demora cerca de 40 segundos para cada 100 músicas. O tempo real difere dependendo do número de géneros, intérpretes, álbuns e número total de músicas. → Se o interruptor POWER/HOLD do leitor ou o interruptor HOLD no telecomando estiver na posição HOLD, não consegue utilizá-los. Cancele o mode HOLD.
O leitor não funciona normalmente	<ul style="list-style-type: none"> → Se o leitor deixar de funcionar normalmente, por causa, por exemplo, da electricidade estática, espere cerca de 30 segundos e tente de novo. → Carregue no botão de reinicialização.
O leitor aquece.	<ul style="list-style-type: none"> → Se utilizar o leitor durante muito tempo, o leitor aquece. Isso não é sinal de avaria.
Não se ouve o som.	<ul style="list-style-type: none"> → Verifique se o conector dos auscultadores está bem ligado. → Se interromper a reprodução, fizer o avanço rápido ou rebobinar pode ouvir mal o som ou deixar de o ouvir. → Se estiver um equipamento ligado ao conector LINE OUT da base, não ouve o som nos auscultadores. → Com o volume regulado para o mínimo não ouve o som. Aumente o volume. → O leitor não consegue reproduzir música quando está ligado ao computador. Se isso acontecer, não ouve o som do equipamento ligado ao conector LINE OUT da base. Para utilizar o conector LINE OUT, desligue o cabo USB.
Não consegue alterar o volume de som.	<ul style="list-style-type: none"> → Se a função AVLS estiver activada, não consegue aumentar o volume para além de um determinado nível. Verifique a programação de AVLS (página 24). → Se o interruptor POWER/HOLD da unidade principal ou o interruptor HOLD do telecomando estiver na posição HOLD, não consegue utilizá-los. Cancele o mode HOLD.

Teclado G-sense

Sintoma	Causa/solução
O teclado G-sense não funciona correctamente.	<ul style="list-style-type: none">→ Altere a programação da área de sensibilidade do teclado G-sense. Para obter informações, consulte a página 25.→ Carregue no botão de reinicialização (página 6). Depois de reiniciar, tem de voltar a programar a sensibilidade do teclado G-sense (página 25).→ O teclado G-sense não funciona correctamente se tiver humidade. Limpe-o com um pano seco.

Software “SonicStage”

Consulte também a ajuda online do “SonicStage”.

Sintoma	Causa/solução
Não consegue transferir músicas.	<ul style="list-style-type: none">→ Verifique se o leitor está correctamente colocado na base.→ Verifique se a base está correctamente ligada ao computador.→ Se não houver espaço livre suficiente no disco interno do computador, não consegue fazer transferências. Ligue o leitor ao computador e utilize o software “SonicStage” para apagar os ficheiros desnecessários.→ O número de transferências permitidas para uma música pode ser limitado. Consulte também a ajuda online do “SonicStage”.
Aparece uma mensagem de erro.	<ul style="list-style-type: none">→ Nunca desligue o cabo USB durante a transferência. Se o fizer aparece uma mensagem de erro e não consegue fazer a transferência.
As faixas gravadas de um CD de áudio têm ruído.	<ul style="list-style-type: none">→ Se utilizar outro programa enquanto o software “SonicStage” está a gravar, a faixa pode ficar com ruído. Não utilize outros programas enquanto estiver a gravar com o software “SonicStage”.→ A unidade de CD tem de ser verificada. Clique em “Options” no menu “Tool” para fazer aparecer a caixa de diálogo “Options” e clique em “CD drive settings” à esquerda. Clique em “Test CD drive” à direita para testar a unidade.
A contagem do restante da transferência de uma faixa não é igual à contagem real.	<ul style="list-style-type: none">→ Se apagar uma faixa de um dispositivo/suporte, a contagem restante da transferência da faixa em My Library pode não ser restaurada (só se aplica a conteúdos restritos). Para restaurar a contagem de transferência da faixa, ligue o dispositivo/suporte ao computador, clique no menu “Controls”, aponte para “Device/Media” e clique em “Recover Rights”.→ Se desligar o leitor do computador durante a transferência de uma música, a permissão de contagem pode ser aumentada e não ser possível reiniciá-la.

Sintoma	Causa/solução
O leitor não é reconhecido pelo software "SonicStage".	→ Verifique se o leitor foi reconhecido correctamente no ecrã "Gestor de dispositivo" do Windows. Se aparecer um ponto de exclamação junto do símbolo do leitor no ecrã "Gestor de dispositivo", a unidade não foi reconhecida correctamente. Reinstale o controlador para o leitor.
Aparece uma mensagem de erro quando desligar o leitor do computador.	→ Aguarde um momento e volte a executar o procedimento de desligar.

Software "VAIO music transfer"

Sintoma	Causa/solução
Não consegue transferir músicas.	→ Verifique se o leitor está correctamente colocado na base. → Verifique se a base está correctamente ligada ao computador. → Se não houver espaço livre suficiente no disco interno do computador, não consegue fazer transferências. Como não pode apagar os ficheiros com o software "VAIO music transfer", ligue o leitor ao computador e utilize o software "SonicStage" para apagar os ficheiros indesejados. → Não pode transferir os ficheiros de formato ATRAC (extensão "oma" ou "omg") com o software "VAIO music transfer". Utilize o software "SonicStage" para estes ficheiros.
Aparece uma mensagem de erro.	→ Nunca desligue o cabo USB durante a transferência. Se o fizer aparece uma mensagem de erro e não consegue fazer a transferência. → Se tentar transferir ficheiros não compatíveis com o movimento de música, aparece uma mensagem de erro.
Aparece uma mensagem de erro quando desligar o leitor do computador.	→ Aguarde um momento e volte a executar o procedimento de desligar.

Outros problemas

Sintoma	Causa/solução
A unidade vibra.	→ Isto deve-se ao funcionamento do disco rígido interno e não é sinal de avaria.
O leitor emite estalidos.	→ Isto deve-se ao funcionamento do disco rígido interno e não é sinal de avaria.
O telecomando não funciona.	→ Se o telecomando estiver no modo HOLD, não funciona. Cancele o modo HOLD. → Verifique se o telecomando está bem ligado ao conector. → Verifique se o conector dos auscultadores está sujo. Se necessário, limpe-o com um pano seco ou outro semelhante.
Se o leitor estiver ligado a um computador, não consegue tirar o computador do modo de espera.	→ Os computadores com o sistema operativo Windows Me podem não sair do modo de espera enquanto o computador estiver ligado. Quando a transferência de música terminar, desligue o cabo USB.

<http://www.sony.net/>

© 2004 Sony Corporation

A-C3A-100-71 (1)